

Your Will

وصيتك

الوصية (أخر رغبة وطلب) إحدى أهم المستندات القانونية التي من الممكن ان يمتلكها الشخص ويجب على كل شخص ان يمتلك هذا المستند- بعض الاحيان يسمى اخر كلام للمتوفي- الوصية هي خطة من المتوفي توضح رغبته في كيفية توزيع ما جناه اثناء حياته، ورغم اهمية الوصية الا ان نصف الامريكان تقريباً يموتون دون ترك وصية.

هذه بعض الاسئلة والاجوبة تساعدك على معرفة المزيد عن الوصية.

ما هي الوصية؟

الوصية مستند قانوني يحتوي على رغبتك في كيفية توزيع ممتلكاتك (التركه) بعد وفاتك. بموجب الوصية يمكنك ان تمارس حقك القانوني في تحديد من يأخذ ممتلكاتك بعد وفاتك ويمكنك ايضاً أن تحدد شخص ما ليكون المسؤول عن توزيع التركه، في ولاية متشغن يسمى هذا الشخص بالممثل الشخصي (Representative) ويعتبر وكيل للمتوفي، مثل الشخص الذي يعين كأمين. في السابق وفي بعض الولايات الأخرى كان الممثل الشخصي للمتوفي يسمى منفذ الوصية او اداري الوصية. الممثل الشخصي للمتوفي او (منفذ الوصية) يجب ان يتصرف وفقاً لما فيه مصلحة الممتلكات وهو خاضع لرقابة قاضي أثبات صحة الوصية. الممثل الشخصي للمتوفي لا يملك صلاحية التصرف بموجب الوصية الا بعد وفاة كاتب الوصية (الموصي).

من يحتاج الوصية؟

كل شخص عمره 18 سنة او اكثر ولديه ممتلكات مثل سيارة او نقد في حساب جاري او حساب توفير او ملكية في عقار يجب ان تكون لديه وصية. الممتلكات العقارية (Real Property) هي الارض واي شيء ملتصق بها بشكل دائم والممتلكات الشخصية (Personal Property) كل شيء عدا الممتلكات العقارية، اذا كان لديك كلا النوعين من الممتلكات او احدهما فيجب ان يكون لديك وصية. ربما تعتقد ان ممتلكاتك ليست بالكثيرة او الكبيرة، ولكن مهما كان حجم تلك الممتلكات فانك تريد أن تستفيد عائلتك والاشخاص الذين يهتمك امرهم أقصى استفادة من تلك الممتلكات. الوصية مهمة في الممتلكات البسيطة كم هي مهمة في الممتلكات الكبيرة فهي تضمن لك ان ممتلكاتك سوف توزع كما ترغب بدلا من أن توزع وفقاً لمنظومة قوانين تسمى (بلا وصية) اي مات دون ان يترك وصية.

هل الملكية المشتركة تجعل وجود الوصية غير مهم؟

الملكية المشتركة للممتلكات (Joint Tenancy) هي عندما يشترك شخصان أو أكثر في ملكية شيء ما وعندما يتوفى أحدهما تنتقل ملكية ذلك الشيء كاملة لباقي الشركاء، وانتقال الملكية للشريك أو الشركاء الباقين على قيد الحياة يتم تلقائياً بموجب القانون ولا يوجد داعي لإثبات صحة الوصية وهذا يسمى (Rights of Survivorship) حق من على قيد الحياة أي أن الشريك الباقي على قيد الحياة يصبح المالك الوحيد للشيء الذي كان مشترك بينه وبين المتوفي. الممتلكات المملوكة بين الأزواج هي مملوكة بموجب منظومة قانونية خاصة تسمى (Tenancy by the entireties) أو الملكية التامة ولها نفس الأثر القانوني للملكية المشتركة (Joint Tenancy) الزوج والزوجة عادة يملكون كل شيء مشترك. كثير من غير المتزوجين يعتقدون أن أفضل وسيلة لإثبات صحة الوصية بعد الوفاة هو عمل ملكية مشتركة (Joint Tenancy) مع أولادهم أو الشخص الذي يرغبون أن تنتقل ملكية العقار له بعد الوفاة، تبدو الملكية المشتركة أداة سهلة وفعالة لكنها ليست مناسبة لكل حالة وربما تصبح أداة خلق مشاكل بدلاً من أن تكون أداة لحلها ويجب أخذ الحيطة والحذر لأن هناك خطر كبير وسلبات كثيرة للملكية المشتركة إذا كانت بين أشخاص غير متزوجين.

إضافة اسم أي شخص لملكية شيء أنت تملكه يعني فقدانك مقدرة التحكم بذلك الشيء وقد يصل إليه دائني المالك الآخر ويمكن أيضاً أن يضم إلى إجراءات طلاق المالك الآخر. حتى عندما يكون الشيء المملوك شراكة مستعملاً من قبل الشركاء، فإن على الشريك كتابة وصية توضح كيفية التصرف بذلك الشيء عندما يصبح المالك الوحيد لذلك الشيء بحيث تشمل الوصية الأشياء التي يمتلكها منفرداً والأشياء التي يمكن أن يمتلكها مستقبلاً.

الأشياء المملوكة شراكة مع الشخص الذي عينه المتوفي ممثل له لتنفيذ الوصية ليست جزء من التركة ولن توزع طبقاً للوصية إذ أنها أصبحت بعد الوفاة مملوكة للشريك الباقي على قيد الحياة.

هل تستطيع أن تعدل وصيتي؟

نعم الوصية ليست ملزمة إلا بعد حدوث الوفاة، التعديل والتغيير للوصية يسمى التهميش (Codicil) ويمكن أن يتم في أي وقت. في الواقع يجب مراجعة مضمون الوصية وكذلك الممتلكات بشكل دوري وإجراء أي تعديل تراها مناسباً بحيث يشمل الممتلكات الحالية وكذلك رغبتك الحالية في كيفية توزيع التركة. التعديل للوصية يجب أن يتم بمعرفة محامي، هناك حالات عده في القانون عندما يقوم الشخص بتعديل الوصية بنفسه كأن يشطب كلمات أو أسماء أو يقوم بكتابة تعليمات جديدة من أجل جعل الوصية أو جزء منها باطل أمام القاضي. مثل هذه التعديلات تثير الشكوك حول صحة الوصية وإن هناك تلاعب بها.

ماذا يحدث لممتلكاتي عندما اموت؟

الجواب يعتمد على كيفية ملكيتك للأشياء. إذا كانت ممتلكاتك سواء العينية او المنقولة (Real and Personal) اي العقارات وغيرها مسجلة باسمك لوحده فأن هذه الممتلكات سوف تعطى او تحول ملكيتها للمستفيدين وفقاً لإجراءات اثبات صحة الوصية وإذا كنت قد تركت وصية فأنها سوف توزع طبقاً لتعليماتك في الوصية أما إذا لم تترك وصية فأنها سوف توزع طبقاً لمنظومة قانونية خاصة بمن مات دون ان يترك وصية. إذا لم تترك وصية فأن الممتلكات سوف تذهب للورثة بموجب القانون لا قربائك بالدم بموجب ترتيب معين بدء بالزوج الباقي على قيد الحياة وإذا لم تكن متزوج تذهب للابناء وإذا لم يكن لديك ابناء تذهب للوالدين ثم الاخوة والاخوات الخ. وبالتالي فأن اثبات صحة الوصية هو إجراء عادي يتم تحت رقابة القاضي ليتأكد من أن الممتلكات قد وزعت بشكل سليم وأن آخر فاتورة مستحقة عليك قد دفعت.

إذا كنت غير متزوج واريد ان اعطي ممتلكاتي الى أبنائي لماذا اريد وصية طالما انها سوف تذهب لهم بموجب قانون من مات بلا وصية؟

قانون من مات بلا وصية قانون جامد وصارم ولا يأخذ بعين الاعتبار الاحتياجات الخاصة، لنفرض - على سبيل المثال- ان ظروف الابناء مختلفة وأن أحدهم يحتاج رعاية ومساعدة اكثر من الآخرين فأن قانون من مات بلا وصية سوف يعطي كل منهم بنفس القدر بغض النظر عن ظروفهم، بموجب الوصية فأنك تستطيع ترتيب توزيع التركة بين الابناء وفقاً لاحتياجاتهم.

هل تستطيع أن اكتب وصيتي بنفسى؟

نعم، ولكن انسب طريقة ان تجعل محامي يكتبها لك. قانون ولاية متشغن يعطي الشخص الحق بأن يكتب وصيته بنفسه، وإذا كانت مكتوبة جميعها بخط اليد (Holographic Will) فأنه لا يلزم وجود شهود لصحتها، اما إذا كانت مكتوبة بألة كاتبة او كمبيوتر فأنه يلزم وجود شهود لصحتها.

المشكلة التي تواجه معظم الناس عندما يقومون بكتابة وصيتهم بأنفسهم يكتشفوا بأنه ليس لديهم المعرفة والخبرة الكافية لكتابة وصية يكونوا مطمئنين لها. إذا قمت بكتابة وصية فأنك تريد أن تكون فعالة وقابلة للتطبيق.

لذلك إذا كانت لديك نية لكتابة وصيتك بنفسك فعليك -على الاقل- زيارة المكتبة العامة والاطلاع على بعض الكتب والمقالات بخصوص هذا الموضوع.

بموجب قانون ولاية متشغن فأنه يسمح للشخص باستعمال نموذج وصية مطبوع ومعد مسبقاً يسمى (Statutory Will) وما على الشخص الا تعبئة البيانات المناسبة في

يمكنك الحصول على نموذج الوصية هذا مجاناً من مكتب ممثل الولاية او من مكتب السناتور ، كذلك يمكنك الاتصال هاتفياً على الخط الساخن لمساعدة الكبار في السن لترتيب إجراءات ارسال نسخة لك او للاستفسار عن اي معلومة بخصوص اعداد وصية.

أن اعداد الوصية بمعرفة محامي لايزال هو انسب وسيلة الى معظم الناس بسبب ان المحامي على دراية بكل متطلبات الوصية الصحيحة. هناك عدة عوامل تؤثر على طريقة اعداد الوصية، مثال ذلك ما يتعلق بالناحية الضريبية وكيفية توفير اكبر قدر من التركة للمستفيدين وكذلك افضل الطرق لتوزيع التركة.

كيف أستطيع ان اجد محامي؟

إذا لم تكن تعرف محامي فمن المنطق أن تسأل الاصدقاء او الاقارب ممن تثق بقراراتهم هذه غالباً افضل الطرق لإيجاد محامي محلي مؤهل. يمكنك ايضاً الاتصال على نقابة المحامين في ميشغن (State Bar of Michigan) على الرقم 1(800) 968-0738 لترشيح او تزكية محامي لك.

اسماء المحامين في منطقتك مدونة في الصفحات الصفراء من دليل الهاتف المحلي تحت مسمى (Attorneys) في بعض المدن يمكنك أن تجد محامي قليل التكلفة من خلال شبكة الخدمات القانونية (AARP) ورقم هاتفهم هو 1(800) 424-3410 أن الخط الساخن القانوني لمساعدة الكبار في ولاية ميشغن لديه قائمة بأسماء المحامين ويمكنهم مساعدتك في الحصول على محامي مؤهل. وتذكر دائماً انه حتى وان تم ترشيح محامي لك من قبلهم فأنت عليك أن تكون فطن.

ماذا يجب علي أن افعل بعد توقيع وصيتي؟

الوصية الموقعة يجب ان تحفظ في مكان آمن، بالتأكيد أنت تريد أن تكون الوصية في مكان آمن في ما اذا حدث لك أمر ما. إن صندوق إيداع الامانات لدى البنك مكان جيد لحفظ الوصية، كما أن كل مباني المحاكم في ولاية ميشغن لديها مكان مخصص لحفظ الوثائق ويمكنك حفظها هناك مقابل 25 دولار وللحفظ في هذا المكان فائدة أخرى وهي أن الوصية تكون متوفرة في حالة ما اذا كانت إجراءات أثبات الوصية مطلوبة. كذلك يمكنك وبنفس المبلغ تقريباً شراء صندوق مقاوم للحريق من محلات بيع الاجهزة المنزلية، مثل هذا الصندوق يمكن استعماله ليس لحفظ الوصية فقط بل لحفظ مستنداتك المهمة ايضاً. مثل سند ملكية المنزل، وشهادات الميلاد، وبواليص التامين. كذلك يمكن أن تحفظ الوصية لدى ممثلك الشخصي.

بعض الاماكن لا تصلح لحفظ الوصية مثل درج المكتب او في الخزانة او تحت الفرشة، المشكلة في مثل هذه الاماكن هي أن الوصية تكون في خطر ومعرضة للفقء او التمزق او التلف نتيجة عارض كحريق.

الاحتفاظ بنسخة واحدة من الوصية موقعة امر منطقي ومعقول، والاحتفاظ بصورة عنها لدى المحامي او لديك للرجوع اليها وقت الحاجة فكرة جيدة. أن الاحتفاظ بنسخة واحدة اصلية موقعة فقط يجعل امر الغائها سهل في حال رغبتك في عمل وصية جديدة ويمكنك الغائها باتلافها دون الخوف من وجود نسخ أخرى.

لدي وصية اعدت في ولاية أخرى فهل هي مقبولة وفعالة في ولاية متشغن؟
قانون ولاية متشغن ينص على أن اي وصية اعدت في أي ولاية أخرى وفقاً لقانون تلك الولاية هي تلقائياً قانونية في ولاية متشغن. عادة تكون قانونية مثل تلك الوصايا محل سؤال ولكن إذا كانت الوصية قد اعدت بمعرفة محامي في تلك الولاية فهي غالباً ما تكون قانونية.

إذا كان لدي وصية هل ممتلكاتي تحتاج لإجراء اثبات صحة الوصية؟
بعض الناس حائرين في هذا الأمر، اثبات صحة الوصية دائماً ضروري إذا كان للمتوفي ممتلكات (عقارية او شخصية) باسمه. إن ضرورة او عدم ضرورة اثبات صحة الوصية ليس مرتبطاً بوجود وصية ولكن مرتبطاً بطريقة و كيفية ملكيتك للأشياء. ولاية متشغن قامت في العقد الماضي وفي الحاضر بتسهيل إجراءات اثبات صحة الوصية، فالشخص الذي يتوفى ويترك ممتلكات تقل قيمتها عن مليون ونصف \$ 1,500,000.00 لن يواجه اي ضرائب فدرالية او محلية على التركة.

ما هي الاسباب التي توجب أن يكون لدي وصية؟
هناك عدة اسباب منطقية لضرورة أن يكون لدى كل شخص وصية. ربما ذكر سابقاً اهم سبب وهو أنك تضمن أن ممتلكاتك سوف توزع وفق رغبتك، اضافة الى هذا فأن من بعض الاسباب:

- تستطيع ان تحدد في الوصية اسم ممتلك الشخص في توزيع التركة، اذا مت بلا وصية فأن المحكمة سوف تعين شخص يتولى توزيع التركة ولن يكون حسب اختيارك.
- يمكن ان تمنع المشاكل وتسيطر على الفوضى التي ممكن ان تحدث في الاوقات الخطرة بعد الوفاة.
- يمكنك أن تتبرع بجزء من ممتلكاتك للمؤسسات الخيرية او تمنح بعضها لشريكك في الحياة الذي لم تتزوجه او لاشخاص آخرين لا تربطك بهم قرابة دم.

- حتى لو كانت ملكيتك لكل الاشياء مشتركة مع شخص آخر فإن الوصية ممكن أن تشمل ممتلكات بأسمك لوحدك أنت غافل عنها او مطالبات قانونية نشأت نتيجة الوفاة.
- هناك شعور بالإرتياح الفكري عندما تعرف أن امورك منظمة ومرتبطة كما تريد.

خاتمه:-

في الواقع أن نصف الناس تقريبا يموتون دون ترك وصية، وهذا شيء مؤسف خاصة وان تكلفة اعداد الوصية نسبيا غير مكلف فهو ما بين (150-300) دولار. ان اعداد الوصية امر سهل ويترك إنطباع بالراحة لدى الشخص. للأسف أن عدم إلمام الناس بالنواحي القانونية و رغبتهم في تأجيل الأمور يحول بينهم و بين إعداد وصية . ببساطة بعض الناس لا ترغب التفكير في أمر الموت و للأسف فإن عدم إعداد وصية يمكن ان يكون السبب لمشاكل لأفراد عائلتك و لمن تحب. العديد من الناس ممن يتصل بالخط الساخن لمساعدة الكبار يعبر عن إرتياحه بعد إعداد الوصية. إذا لم يكن لديك وصية فكر جيدا في إتخاذ الإجراءات المناسبة لإعداد هذه الوثيقة المهمة.

هذا المنشور يشرح معلومات عامة عن الوصية وفقاً لقوانين و لاية متشغن.

ملاحظة :-

قوانين الوصية تختلف من ولاية إلى أخرى، و المعلومات الواردة في هذا المنشور لا تهدف إلى الأستغناء عن المشوره القانونية مع محامي يمكنه مناقشة وضعك الخاص بصوره دقيقة والإجابة عن أي استفسار لديك.

يمكنك التحدث إلى محامي عن طريق الإتصال بالخط الساخن لمساعدة الكبار في ولاية متشغن على الهاتف رقم 1-800-347-5297 من الساعة 9 صباحا إلى 5 مساء

مزيد من المعلومات متوفرة على الموقع الإلكتروني

www.Legalhotlineonline.org تحت قسم toolkits for advocates

إن الخط الساخن القانوني لمساعدة الكبار في ولاية متشغن قام باعداد منشورات أخرى تتعلق في تنظيم الملكية منها.

1. ماذا يحصل اذا لم أترك وصية ؟
2. هل أنت محتاج فعلا لتلافي اجراءات اثبات صحة الوصية ؟
3. الذمه المستقلة للممتلكات و الوكالة القانونية للامور المالية .

يمكنك الحصول على كل تلك المنشورات بالاتصال على الخط الساخن.

الخط الساخن هو برنامج غير ربحي يقدم لمساعدة الكبار في ولاية ميشيغان وإذا كنت ترغب في مساعدتنا نأمل إرسال تبرعاتكم المعفية من الضرائب على العنوان التالي

3815 w st. Joseph
Suite c-200 lansing, MI, 48917